

NIEDERSCHRIFT

VERTEILER: 3.1.1 + 3.1.2

Körperschaft	: Stadt Norderstedt	
Gremium	: Stadtvertretung, STV/039/ X	
Sitzung am	: 22.05.2012	
Sitzungsort	: Plenarsaal Rathausallee 50, 22846 Norderstedt	
Sitzungsbeginn	: 19:00	Sitzungsende : 19:20

Öffentliche Sitzung

Es folgte eine nichtöffentliche Sitzung

Das Ergebnis der Beratung ergibt sich aus den Anlagen, die Bestandteil dieser Niederschrift sind.

Genehmigt und wie folgt unterschrieben:

Vorsitzende/r	: gez.	Kathrin Oehme
Schriftführer/in	: gez.	Nadine Peters

TEILNEHMERVERZEICHNIS

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 22.05.2012

Sitzungsteilnehmer

Vorsitz

Frau Kathrin Oehme

Teilnehmer

Frau Ute Algier
Frau Naime Basarici
Herr Hans-Georg Becker
Herr Miro Berbig
Herr Arne - Michael Berg
Herr René Bülow
Herr Tobias Claßen
Frau Annemarie Ebert
Herr Uwe Engel
Frau Katrin Fedrowitz
Herr Peter Gloger
Herr Frank Grzybowski
Frau Dagmar Gutzeit
Frau Sybille Hahn
Frau Gabriele Heyer
Herr Peter Holle
Herr Thomas Jäger
Herr Helmuth Krebber
Herr Jürgen Lange
Frau Ariane Last
Herr Gert Leiteritz
Herr Christoph Mendel
Frau Petra Müller-Schönemann
Herr Günther Nicolai
Herr Johannes Paustenbach
Frau Heideltraud Peihs
Frau Maren Plaschnick
Herr Dr. Norbert Pranzas
Herr Klaus Rädiker
Herr Volker Schenppe
Herr Wolfgang Schmidt
Herr Dietmar Schulz
Herr Joachim Schulz
Herr Arne Schumacher
Herr Karl Heinrich Senckel

Herr Emil Stender
Herr Heinz-Werner Tyedmers
Herr Bodo von Appen
Frau Doris Vorpahl
Herr Friedhelm Voß
Frau Ruth Weidler
Frau Gisela Wendland
Herr Ulf Woitakowski

Verwaltung

Herr Hauke Borchardt	FB 106
Herr Thomas Bosse	Erster Stadtrat
Herr Hans-Joachim Grote	Oberbürgermeister
Frau Waltraud Mirow	FB 105
Frau Nadine Peters	Fb 102, Protokoll
Frau Manuela Petersen-Sielaf	Amt 10
Frau Anette Reinders	Zweite Stadträtin
Herr Alex Stäcker	FB 102
Herr Wulf-Dieter Syttkus	Amt 20

sonstige

Frau Angelika Kahlert	Seniorenbeirat
Herr Kevin Ruhbaum	Kinder- und Jugendbeirat

Entschuldigt fehlten

Teilnehmer

Herr Harald Hattendorf
Frau Marlis Krogmann
Herr Joachim Murmann
Herr Klaus-Peter Schroeder
Herr Hans-Joachim Zibell

4
VERZEICHNIS DER
TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 22.05.2012

Öffentliche Sitzung

TOP 1 :

Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

TOP 2 :

Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung sowie Entscheidung über die Nichtöffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte

TOP 3 :

Berichte der Stadtpräsidentin

TOP 4 :

Berichte des Oberbürgermeisters

TOP 5 :

Einwohnerfragestunde

TOP 6 : B 12/0164

Wahl eines Mitgliedes für den Jugendhilfeausschuss (Wohlfahrtsverbände)

TOP 7 : B 12/0157

Außerplanmäßige Auszahlung im Finanzplan für die Rückzahlung von Bundesmitteln für den Ausbau des Knoten Niendorfer Straße/(B 432) Ohechaussee

TOP 8 : B 12/0158

Außerplanmäßige Auszahlung im Finanzplan für die Planung der Straßenanbindung des B 214, Gewerbegebiet Nettelkrögen Süd, 1. Änderung, an die Niendorfer Straße

TOP 9 : B 12/0161

Zustimmung zur Neuwahl des stellvertretenden Ortswehrführers der Freiwilligen Feuerwehr Friedrichsgabe

TOP 10 : B 12/0138

Kulturförderrichtlinien der Stadt Norderstedt, hier: Änderung Punkt 5 / Termin Abgabe Bericht Vereinsarbeit

TOP 11 : B 12/0147

Änderung der Entgeltordnung für die Stadtbücherei Norderstedt

TOP 12 : B 12/0148

Änderung der Benutzungsordnung für die Stadtbücherei Norderstedt

TOP 13 : B 12/0144/1

Verwaltungsgliederung / Sachgebietszuweisung

TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft	: Stadt Norderstedt
Gremium	: Stadtvertretung
Sitzungsdatum	: 22.05.2012

Öffentliche Sitzung

TOP 1:

Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Frau Oehme begrüßt die Anwesenden, stellt die form- und fristgerechte Ladung sowie die Beschlussfähigkeit bei 44 Mitgliedern fest.

TOP 2:

Beratung und Beschlussfassung zur Tagesordnung sowie Entscheidung über die Nichtöffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte

Abstimmung über die vorliegende Tagesordnung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 3:

Berichte der Stadtpräsidentin

Es liegen keine Berichte vor.

TOP 4:

Berichte des Oberbürgermeisters

Es liegen keine Berichte vor.

TOP 5:

Einwohnerfragestunde

Frau Susanne Klischat, Schierkamp 10a, fragt zum Thema „Regionalschule Garstedt“ und ist mit der Protokollierung ihrer persönlichen Daten einverstanden.

Frau Fedrowitz antwortet für die SPD-Fraktion.

TOP 6: B 12/0164**Wahl eines Mitgliedes für den Jugendhilfeausschuss (Wohlfahrtsverbände)****Beschluss:**

Gemäß § 4 Abs. 1 Nr. 3 der Satzung für das Jugendamt der Stadt Norderstedt wählt die Stadtvertretung Frau Anna Schreiner als Mitglied für den Bereich der Wohlfahrtsverbände in den Jugendhilfeausschuss.

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

Frau Oehme eröffnet den Schnelldurchgang.

TOP 7: B 12/0157**Außerplanmäßige Auszahlung im Finanzplan für die Rückzahlung von Bundesmitteln für den Ausbau des Knoten Niendorfer Straße/(B 432) Ohechaussee****Beschluss:**

Die außerplanmäßige Auszahlung in Höhe von 57.431,89 € für die Rückzahlung anteiliger Baukosten an den Bund für den Ausbau des Knotens Niendorfer Straße/(B 432) Ohechaussee wird beschlossen.

Die Deckung erfolgt durch Mehreinzahlungen aus Zuwendungen nach GVFG-SH für den Ausbau der Niendorfer Straße.

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 8: B 12/0158**Außerplanmäßige Auszahlung im Finanzplan für die Planung der Straßenanbindung des B 214, Gewerbegebiet Nettelkrögen Süd, 1. Änderung, an die Niendorfer Straße****Beschluss:**

Die außerplanmäßige Auszahlung in Höhe von 100.000,00 € im Finanzhaushalt für die Entwurfs- und Ausführungsplanung einer zweiten Anbindung des Bebauungsplanes B 214, Gewerbegebiet Nettelkrögen Süd an die Niendorfer Straße wird beschlossen.

Die Deckung erfolgt durch Mehreinzahlungen aus Zuwendungen nach GVFG-SH für den Ausbau der Niendorfer Straße in gleicher Höhe.

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 9: B 12/0161**Zustimmung zur Neuwahl des stellvertretenden Ortswehrführers der Freiwilligen Feuerwehr Friedrichsgabe****Beschluss:**

Der Neuwahl des Brandmeisters Carsten Fründt zum stellvertretenden Ortswehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Friedrichsgabe wird gemäß § 11 Abs. 3 Brandschutzgesetz Schleswig-Holstein vom 10.02.1996, in seiner Fassung vom 17.12.2010, zugestimmt.

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 10: B 12/0138**Kulturförderrichtlinien der Stadt Norderstedt, hier: Änderung Punkt 5 / Termin Abgabe Bericht Vereinsarbeit****Beschluss:**

Der Punkt 5 „Pflichten der Kulturträger“ der Kulturförderrichtlinien der Stadt Norderstedt werden zum nächstmöglichen Zeitpunkt wie folgt geändert:

Die Kulturträger haben einen schriftlichen Bericht gemäß Formblatt über ihre Vereinsarbeit des abgelaufenen Jahres bis zum **15.02.** des Folgejahres einzureichen.

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 11: B 12/0147**Änderung der Entgeltordnung für die Stadtbücherei Norderstedt****Beschluss:**

Die Entgeltordnung für die Stadtbücherei Norderstedt wird geändert wie im Folgenden vorgeschlagen.

§ 2 Periodische Benutzungsentgelte

NEU:

Ermäßigung bei Erteilung einer Einzugsermächtigung pro Gültigkeitsjahr (gilt nicht für ermäßigte Karten) € 2,00

NEU:

E-Büchereikarte zur ausschließlichen Nutzung des E-Learning-Angebotes und nur in Verbindung mit Buchung eines entsprechenden Kurses der VHS Norderstedt und für die Dauer des Kurses. 6,00

§ 4 Entgelte für Service-Leistungen, hier Ausdrücke pro Seite

Ausdrücke pro Seite

ALT: 0,10
NEU: 0,20

§ 7 Verwaltungsentgelte

NEU:

Vom Kunden / von der Kundin verschuldeter erfolgloser Bankeinzugsversuch

€ 15,00

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 12: B 12/0148

Änderung der Benutzungsordnung für die Stadtbücherei Norderstedt

Beschluss:

Die Benutzungsordnung für die Stadtbücherei Norderstedt wird geändert wie im Folgenden vorgeschlagen.

Grundsätzliche Veränderung:

Immer dann, wenn von „Büchern und anderen Medien“ die Rede ist, wird diese Phrase ergänzt um „sowie E-Book-Readern“.

Veränderungen bei § 2 Benutzerkreis

Aktuell lautet der Paragraph:

„Jede/r ist im Rahmen dieser Benutzungsordnung berechtigt, auf privatrechtlicher Grundlage Bücher und andere Medien zu entleihen und die Einrichtungen der Stadtbücherei zu benutzen.

Für die Entleihung von Bildern ist Volljährigkeit Voraussetzung.“

Neu soll er lauten:

„Jede/r ist im Rahmen dieser Benutzungsordnung berechtigt, auf privatrechtlicher Grundlage Bücher und andere Medien sowie E-Book-Reader zu entleihen und die Einrichtungen der Stadtbücherei zu benutzen.

Für die Entleihung von Bildern sowie für die Entleihung von E-Book-Readern ist Volljährigkeit Voraussetzung.“

Abstimmung:

Bei 44 Ja-Stimmen einstimmig beschlossen.

TOP 13: B 12/0144/1

Verwaltungsgliederung / Sachgebietszuweisung

Der Vorschlag des Oberbürgermeisters zur Verwaltungsgliederung und Sachgebietszuweisung an die Stadträte (Blatt 1) wird zur Kenntnis genommen.